

Името на „Стара планина“ иде отъ „старецъ“, „дѣдъ“, „старей“ т. е. най-важната, най-гористата и най-обширна планина. Сѫщото е съ Срѣдна гора. Старославянската дума „гора“ означава планина (така е и до сега на руски, а нашата дума планина е отъ по-късенъ произходъ, тя иде отъ думата „плана“ — пасбище). А думата „срѣдна“ подчертава географското положение на Срѣдния гора: тя е срѣдищна между Стара планина и Родопитѣ. Ето по тоя редъ се създаватъ първично географските имена. После, презъ вѣковетѣ, тѣ биватъ на мѣста измѣнявани. Но новосъздаденото име дѣлго се бори съ старото и успѣва да го измѣсти само, ако е по-изразно, т. е. ако по-допада на слуха, на душата, на въображението. Ето, преди нашето освобождение въ населнието ни изъ Тракия вървѣха успоредно две имена за една и сѫща планина: „Срѣдна гора“ и „Сѣрнена гора“. Може да се допусне, че последното название се е явило презъ турското владичество, като преводъ на официалното турско име за тази планина „Караджа-дагъ“ (Каралжа — значи сѣрна). Но приемливо е и обратното: може турцитѣ да сѫ превели на езика си успоредното славянско название „Сѣрнена гора“, защото имаме и с. Сѣрнево. За всѣки случай названието Срѣдна гора надви. То по-допада на видимостта: — отъ всѣка по-висока чука на планината се откриватъ на югъ челата на Родопския планински лабиринтъ, а на северъ — гигантското и безкрайно туловище на Стара-планина. Значи, тази планина е „Срѣдна“ т. е. срѣдищна.